

Программа
Student
Discount
Program



для учащихся
старших
классов школ
Нью-Йорка

Учащиеся старших классов
школ Нью-Йорка теперь имеют
право в будние дни приобрести
билеты на паром NYC Ferry
со скидкой.

Чтобы приобрести **Электронный** льготный школьный билет:

ШАГ 1



Получите код скидки на портале приложения New York City Student Account (NYCSA).

Войдите в систему или создайте
новый аккаунт NYC Ferry* в
приложении NYC Ferry.

* Если у вас уже есть аккаунт в приложении,
обязательно используйте адрес электронной
почты, связанный с этим аккаунтом.



ШАГ 2

ШАГ 3



Перейдите на вкладку «Промокод»
(Promo Code) в приложении NYC Ferry и
введите свой индивидуальный код
скидки в поле «Промокод», чтобы его
использовать.

Ваше приложение NYC Ferry
автоматически обновится,
после чего вы сможете
приобрести Электронный
льготный школьный билет.



ШАГ 4

ШАГ 5



Активируйте Электронный
льготный школьный билет и
покажите его персоналу при
посадке на паром NYC Ferry.

Дополнительную информацию см. на сайте ferry.nyc.gov.





Чтобы приобрести **Бумажный** льготный школьный билет:

ШАГ 1



Получите код скидки на портале приложения New York City Student Account (NYCSA).

Укажите свой код скидки в форме заявки на покупку Бумажных льготных школьных билетов, которую можно найти на сайте NYC Ferry или в кассе на причале Wall St./Pier 11.

* Если у вас уже есть аккаунт в приложении, обязательно используйте адрес электронной почты, связанный с этим аккаунтом.



ШАГ 2

ШАГ 3



В течение 30 дней получите от NYC Ferry ответ о статусе вашей заявки.

Если ваша заявка будет одобрена, вы получите от NYC Ferry письмо с подтверждением права на получение Бумажных льготных школьных билетов — сохраните это письмо!



ШАГ 4

ШАГ 5



Покажите это письмо кассиру в кассе на причале Wall St./Pier 11, чтобы подтвердить ваше право на участие в программе и приобрести Бумажный льготный школьный билет.

Предъявите свой Бумажный льготный школьный билет персоналу парома NYC Ferry перед посадкой.



ШАГ 6